



DÉCISION DU CONSEIL D'ADMINISTRATION
DU CENTRE DE TRADUCTION DES ORGANES DE L'UNION EUROPÉENNE PORTANT ADOPTION
DE LA PLANIFICATION DES PROCÉDURES DE PASSATION DES MARCHÉS POUR 2022 – CT/CA-014/2022FR

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION DU CENTRE DE TRADUCTION DES ORGANES DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu le règlement (CE) n° 2965/94 du Conseil du 28 novembre 1994 portant création d'un Centre de traduction des organes de l'Union européenne (le «Centre de traduction»), modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n° 1645/2003 du Conseil du 18 juin 2003,

considérant ce qui suit:

- (1) le conseil d'administration adopte le programme de travail annuel sur la base d'un projet élaboré par le directeur,
- (2) conformément à l'article 72, paragraphe 2, du règlement financier, les programmes de travail annuels et pluriannuels du Centre de traduction valent décision de financement pour les activités qu'ils recouvrent,

DÉCIDE:

Article premier

La planification des procédures de passation de marchés pour 2022, qui figure en annexe à la présente décision, est adoptée.

Article 2

La présente décision entre en vigueur le jour de son adoption.

Fait à Luxembourg, le 24 mars 2022.

Pour le conseil d'administration,

(signé par voie électronique)

Christos Ellinides

Président

Annexe: Planification des procédures de passation de marchés 2022 du Centre de traduction



Planification des procédures de passation de marchés pour 2022 - CT/CA-014/2022/FR

En vertu de l'article 72, paragraphe 2, du règlement financier du Centre, les programmes de travail annuels et pluriannuels du Centre de traduction valent décision de financement pour les activités qu'ils recouvrent. Les procédures de marchés publics à engager en 2022 sont indiquées en détail ci-après.

		Appellation	Type de procédure	Date de lancement de l'appel d'offres	Signature du contrat	Budget 2022 (EUR)	Budget total (estimé - 4 ans)
DE BASE	SERVICES LINGUISTIQUES	FIN21: Services de traduction/révision dans les domaines financier et bancaire de EN vers toutes les langues officielles de l'UE.	Ouverte	T1 2022	01/10/2022	56 250	900 000
		LEG2101DE: Services de traduction/révision dans le domaine juridique de EN et FR en DE	Ouverte	T1 2022	02/07/2022	75 000	600 000
		LEG2102ES: Services de traduction/révision dans le domaine juridique de EN et FR en ES	Ouverte	T1 2022	02/07/2022	35 000	280 000
		LEG2103EN: Services de traduction/révision dans le domaine juridique de DE, ES, FR et IT vers EN	Ouverte	T1 2022	02/07/2022	62 500	500 000
		LEG2104FR: Services de traduction/révision dans le domaine juridique de DE, EN, ES et IT en FR	Ouverte	T1 2022	02/07/2022	300 000	2 400 000
		LEG22-05SCEN: Services de traduction/révision dans le domaine juridique de EN vers BG, CZ, DA, EL, ET, FI, GA, HR, HU, IT, LT, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SL et SV	Ouverte	T3 2022	01/04/2023	s/o	3 000 000
		Appel d'offres pour le service de traduction sur site de documents sensibles	Ouverte	T1 2022	T2 2022	500 000	2 000 000
		Services de sous-titrage	Ouverte	T1 2022	01/08/2022	26 050	250 000
		FORM22: Services de mise en page et de formatage de contenu	Ouverte	T2 2022	01/12/2022	s/o	300 000
SUPPORT	ADMINISTRATION	Services de nettoyage des bureaux	Ouverte	T1 2022	T2 2022	40 000	300 000
SUPPORT	TIC	WANS IV	Ouverte (*)	T1 2022	T2 2022	50 000	5 500 000

(*) Procédure interinstitutionnelle